

CENTRE -VILLE -



PARIS VILLE VERTE
P08-09

AMÉNAGEMENTS DANS LE 4^e
P10-11



AGENDA
P16-17

ÉDITORIAL DU MAIRE

3

ÇA S'EST PASSÉ DANS LE 4^E

LES EXPOSITIONS DE JEAN-BAPTISTE LHOMEAU ET GENEVIÈVE LASSUS
COLLOQUE SUR LA LOCATION SAISONNIÈRE
LES NOUVEAUX DISSIDENTS
L'EXPOSITION « DESSINE-MOI... »
LE PRINTEMPS DES ASSOCES
PROJET ÉDUCATIF DE L'ASSOCIATION IMAD
RÉOUVERTURE DE LA BIBLIOTHÈQUE FORNEY

4-7

PARIS VILLE VERTE

LE COMPOSTAGE SOUS TOUTES LES COUTURES
LA BIODIVERSITÉ, TOUS IMPLIQUÉS

8-9

AMÉNAGEMENTS DANS LE 4^E

DÉCOUVREZ LES AMÉNAGEMENTS RÉALISÉS SUR LES BERGES DU 4^E
RÉINVENTONS ENSEMBLE LA PLACE DE LA BASTILLE

10-13

PRÉPARER SON ÉTÉ ET SA RENTRÉE

LES TRAVAUX DE L'ÉTÉ
PARTAGER VOS PASSIONS AU PÔLE CITOYENS
LES DATES IMPORTANTES DE LA CAISSE DES ÉCOLES

16-17

AGENDA

18-19

Depuis le début de sa mandature, Anne Hidalgo, Maire de Paris, a pris plusieurs mesures pour moderniser l'administration de la Ville : plusieurs directions et échelons hiérarchiques ont été fusionnés, la transversalité a été développée, des guichets uniques pour chaque public ont été ou vont être créés.

En accord avec le gouvernement, elle a poursuivi cette simplification administrative en souhaitant réformer le statut de la collectivité parisienne : fusion de la Ville et du Département, répartition des compétences entre l'État et la Ville, regroupement des quatre arrondissements du centre.

Après le vote du Conseil de Paris, la réforme a été définitivement adoptée par l'Assemblée nationale en février dernier. Cette évolution majeure entre dans une vision globale pour Paris, autant pour son statut que dans les politiques économiques, sociales, solidaires et écologiques que mène la majorité parisienne.

Je souhaite ici revenir sur le dernier volet de cette réforme : le regroupement des arrondissements du centre (1^{er}, 2^{ème}, 3^{ème} et 4^{ème}) en un seul et même « secteur ». Le groupe de travail, auquel je participais, qui s'est constitué en septembre 2015 sous la direction de Bruno Julliard, Premier Adjoint, conviant l'ensemble des groupes politiques, a estimé qu'il était logique que le centre ville ne fasse qu'une seule et même entité, étant traversé par des dynamiques et des problématiques communes. Certains voulaient même aller plus loin dans le rapprochement d'autres petits arrondissements. Nos arrondissements du centre sont ceux qui concentrent le plus de touristes et la voirie y est particulièrement sollicitée, du fait d'un trafic conséquent. Ce point est très important, car nos arrondissements, en apparence moins peuplés, sont très fréquentés, que ce soit le jour dans les lieux de consommation et les nombreuses administrations, la nuit dans les différents lieux de sortie, et créent donc des enjeux, notamment en matière de propreté et de tranquillité publique.

Cette fusion permettra également de représenter plus justement tous les habitants de ces arrondissements au Conseil de Paris. Aujourd'hui un Conseiller de Paris du 4^{ème} arrondissement représente 13884 habitants alors que l'unique Conseiller de Paris du 1^{er} arrondissement en représente 17000. Enfin, le fait qu'il n'y ait pas de Conseiller de Paris issu de l'opposition dans les 4^{ème}, 2^{ème} et 1^{er} arrondissement est une anomalie démocratique qui, à mon sens, devait être corrigée. Nous allons travailler, ensemble, élus, agents de la Ville et habitants pour construire cette nouvelle Mairie du centre.

Ce regroupement, au delà d'un rapprochement des services et d'un redéploiement de ses personnels renforcera également le pouvoir des Maires d'arrondissement, en leur accordant de nouvelles compétences, notamment en termes de gestion de la lutte contre les incivilités. Il donnera également à la Maire le pouvoir de lutter efficacement contre la pollution de l'air, au plus près du terrain.

La réforme du statut de Paris constitue une avancée majeure au service du progrès. Je tiens à vous rassurer, ce progrès ne se fera pas au détriment des identités de nos arrondissements, qui continueront de s'épanouir comme elles le font déjà. Un-e habitant-e du 4^{ème} restera un-e habitant-e du 4^{ème} et son code postal demeurera.

En résumé, les évolutions du statut de notre ville s'inscrivent dans un projet politique clair : celui de ne pas avoir peur



©Greg Machet L'ATELIER de la PHOTO

de réformer l'existant pour agir au service des Parisiennes et des Parisiens, dans le souci de leur proposer une vision d'avenir plus dynamique et de construire avec eux la ville de demain, plus efficace, plus inclusive, plus progressiste et plus solidaire.

C'est également l'occasion pour moi de rappeler que Paris doit rester une ville de liberté, engagée dans la défense des droits de tous, de toutes les identités, de toutes les différences, de tous les styles de vie.

Par exemple, selon les faits rapportés par le journal russe indépendant Novaya Gazeta le 1^{er} avril 2017, les homosexuels feraient l'objet d'un traitement barbare et inhumain en Tchétchénie, république constitutive de la Fédération de Russie. Selon ce média, une centaine de personnes auraient été arrêtées, emprisonnées, torturées et parfois tuées pour cause d'homosexualité. Il est évidemment essentiel de vérifier la véracité de ces faits extrêmement graves mais crédibles, tant l'homophobie s'exprime ouvertement dans cette partie du monde.

Je porterai un vœu, au Conseil de Paris de mai afin que la Maire de Paris relaye nos inquiétudes auprès de ses interlocuteurs internationaux.

L'Histoire nous montre que l'homophobie ordinaire, résultant essentiellement de l'ignorance et de la peur, se mue en rejet de l'autre, en refus de l'égalité des droits, en violences verbales ou agressions physiques assumées à l'égard des personnes des communautés LGBT+. Le constat est sans appel : l'homophobie tue encore avec l'attaque de Seattle en 2013, l'attentat d'Orlando en 2016 et aujourd'hui, vraisemblablement, en Tchétchénie aux portes de l'Europe.

Face à cette situation d'urgence, il en va de notre responsabilité et de notre devoir de vigilance d'exprimer inlassablement notre consternation et notre indignation face à l'oppression des minorités dans le monde.

**Christophe Girard,
Maire du 4^e arrondissement de Paris**

Journal Municipal du 4^{ème} arrondissement de Paris / Tél : 01.44.54.75.04 - www.mairie4.paris.fr
Directeur de la publication : Christophe Girard / Rédacteur en chef : Sébastien Limouzi / Rédactrice en chef adjointe : Judith Kannas / Rédacteurs Reporters : Jeanne Beutter / Photographe : Ville de Paris / Conception et mise en page : Amélie Noël-2412.fr / Impression sur papier issu de forêts gérées de manière durable labellisé PEFC, imprimeur labellisé Imprim'vert / Distribution : Adrexo.

Ce numéro de printemps de « Centre-Ville » est disponible à l'accueil de la Mairie. Que vous l'ayez en mains, que vous le consultiez ou le téléchargiez sur notre site Internet www.mairie4.paris.fr, bonne lecture à toutes et tous !



« Maintenant, ne subsistent que des lignes, lignes de vie en mouvement. » Geneviève Lassus Extraits du Colloque de Cerisy sur la Séréndipité, 2009

LES EXPOSITIONS DE JEAN-BAPTISTE LHOMEAU ET GENEVIÈVE LASSUS

Depuis ce début d'année, deux expositions ont particulièrement retenu l'attention.

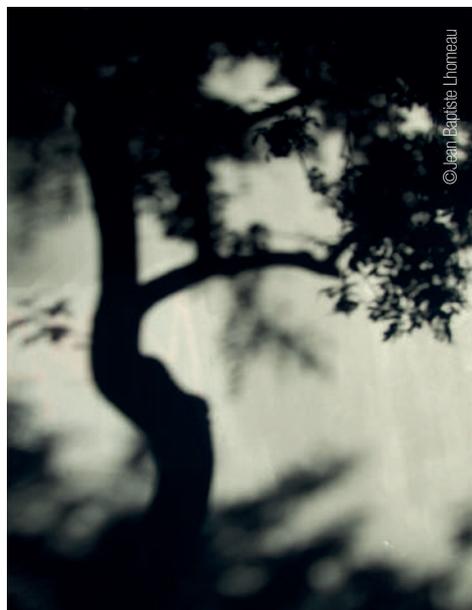
Du 27 janvier au 5 mars, Jean-Baptiste Lhomeau présentait sa vision de la cité et l'histoire que ses murs nous racontent, à travers ses clichés de façades. Un travail qui a rassemblé un grand nombre de visiteurs. L'exposition de dessins « Lignes de vie » de Geneviève Lassus, habitante de l'Île Saint-Louis, accueillie en mairie du 17 mars au 16 avril, a également été très appréciée pour l'originalité de son approche et la qualité des œuvres présentées.

COLLOQUE SUR LA LOCATION SAISONNIÈRE

Le 18 mars, la salle des Mariages accueillait économistes, chercheurs, propriétaires et habitants du 4^e pour réfléchir au phénomène des locations saisonnières et à ses conséquences dans l'arrondissement. Ce colloque, organisé par l'association *Aux quatre coins du quatre*, très impliquée dans la vie de l'arrondissement, s'est tenu en présence de Ian Brossat, adjoint à la Maire de Paris, chargé du logement et de Marianne de Chambrun, conseillère d'arrondissement déléguée au logement. Cet événement cherchait à faire émerger collectivement des pistes d'actions en vue de réguler le phénomène et de promouvoir un tourisme durable. L'ensemble des échanges du colloque va donner lieu à une restitution écrite, qui sera rendue publique dans les prochaines semaines.



Sylviane Agacinski, Julie Gayet, Christophe Girard et Lionel Jospin au vernissage de l'exposition du photographe Jean-Baptiste Lhomeau.



© Jean-Baptiste Lhomeau



LES NOUVEAUX DISSIDENTS

Le 31 janvier, la salle des Fêtes a accueilli une foule très nombreuse pour le lancement de la jeune association *Les nouveaux dissidents*, présidée par Michel Etchaninoff, rédacteur en chef de Philosophie magazine et en présence de Christophe Girard, Maire de l'arrondissement. Créée fin 2016, cette organisation s'attache à relayer la parole, les récits et les témoignages de ceux qui résistent, ceux qui parviennent à se mettre en action, de façon individuelle, transparente et non-violente : ceux qu'elle a nommés les nouveaux dissidents.



Les cinq journées d'histoire, de la mémoire et de la réconciliation organisées par la FNACA (du 20 au 24 février)



Anne Hidalgo et Christophe Girard lors de l'inauguration du Parc Rives de Seine le 02 avril.

L'EXPOSITION « DESSINE-MOI... »

Les artistes en herbe sont aussi les bienvenus à la Mairie du 4^e. Le projet « Dessine-moi... », porté par les membres du conseil de quartier Saint-Gervais, a mis à l'honneur le travail des enfants de l'école maternelle Fauconnier et du centre de loisirs Neuve Saint-Pierre, effectué avec cinq artistes en résidence à la Cité Internationale des Arts. Martin Angelov, Laura Pellegrinelli, Boryana Petkova, Moohyun Yang et Yassine Balzoui leur ont transmis leurs secrets et techniques, pour aboutir à une exposition commune en salle Jean Mouly, ouverte à tous du 1^{er} au 11 mars.

PROJET ÉDUCATIF DE L'ASSOCIATION IMAD



Latifa Ibn Ziaten, fondatrice et présidente de l'association IMAD pour la Jeunesse et la Paix, multiplie les actions pour favoriser le vivre ensemble, transmettre le sens du respect et l'esprit de tolérance dans les différences. Du 19 au 26 février, trente jeunes israéliens et palestiniens ont été invités par son association à visiter Paris. C'est avec fierté et honneur que la Mairie du 4^e a accueilli cette jeune délégation, le 20 février pour une visite de la Mairie d'arrondissement. Ils ont ensuite parcouru la ville, à la découverte des différents lieux de cultes, de la Tour Eiffel, de l'Assemblée nationale ou encore du Musée du Quai Branly, avant d'être reçus par le Président de la République.

LE PRINTEMPS DES ASSOCES

Les 25 et 26 mars, s'est tenue à la Halle des Blancs manteaux la 18^e édition du Printemps des assocés, le plus grand salon LGBT+ de France. Plus de cent associations y étaient rassemblées. Cette année, les organisateurs, l'Inter-LGBT, ont donné une plus grande ampleur à l'événement : forum associatif, ateliers, débats thématiques, spectacles et expositions ont rythmé ces deux jours, attirant plusieurs milliers de personnes. A un an des Gay games organisés à Paris et dans l'attente de l'annonce de la ville retenue pour les JO 2024, le Printemps des assocés a souhaité promouvoir le sport et ses valeurs.



Julien Landel, Clémence Zamora-Cruz, Christophe Girard, Manuel Picaud, Hélène Bidard Adjointe à la Maire.

RÉOUVERTURE DE LA BIBLIOTHÈQUE FORNEY - HÔTEL DE SENS



Installée dans le somptueux vestige du Moyen-âge qu'est l'Hôtel de Sens, la bibliothèque Forney, consacrée aux arts décoratifs, métiers d'art, arts appliqués et arts graphiques, a rouvert ses portes le 28 février, après un an de travaux. Du sous-sol au dernier étage, les espaces ont été restaurés, repensés, réorganisés, afin de proposer, entre autres, un meilleur accueil des visiteurs.

Dorénavant, l'intégralité du rez-de-chaussée sera consacrée à la médiation culturelle (expositions, conférences, ateliers, rencontres, etc.)

Vous retrouverez sa précieuse collection d'ouvrages et les salles de lecture au premier étage. L'accessibilité de la bibliothèque a été améliorée grâce à la création d'une zone de consultation documentaire accessible

aux personnes à mobilité réduite par rampe d'accès et visiophone extérieur. Un véritable travail de scénographie intérieure permet de mettre en valeur les collections et l'originalité des espaces : une partie du mobilier a été redessinée, mêlant design contemporain et pièces anciennes. Enfin, pour valoriser au mieux ce patrimoine exceptionnel, la Ville a décidé d'éclairer extérieurement la bibliothèque, avec une mise en lumière de sa modénature, depuis la cour intérieure.

Jusqu'au 17 juin, ne manquez pas l'exposition de réouverture consacrée à la mode féminine pendant la Première Guerre mondiale. Grâce à la présentation de documents rares, dévoilés au public pour la première fois, redécouvrez cette période de l'histoire, sous le prisme de la libération vestimentaire de la femme.

LE COMPOSTAGE SOUS TOUTES LES COUTURES

L'économie du jetable qui consiste à extraire, produire, consommer et jeter n'est aujourd'hui plus viable. Consciente de l'enjeu en termes de préservation des ressources et de coût pour la collectivité, la Ville de Paris s'est inscrite dans une démarche de réduction et de valorisation des déchets.



En janvier 2017, en adéquation avec sa stratégie « zéro déchets » adoptée en janvier 2014, le conseil de Paris a voté le plan compost 2016-2020. Trente actions de valorisation des déchets alimentaires y sont détaillées, pour inciter les Parisiennes et les Parisiens à composter chez eux. Un engagement fort, initiant un vrai changement des comportements, en vue de la généralisation de la collecte séparée des biodéchets, prévue en France pour 2025 et sera prochainement testée dans deux arrondissements.

DES PROJETS COLLECTIFS

Depuis 2010, 422 sites (immeubles d'habitation, structures éducatives, établissements municipaux et sites institutionnels) sont déjà engagés dans une démarche de compostage. Ce plan vise à déployer de nouvelles installations pour atteindre les 500 sites dans l'habitat collectif et 400 dans les équipements publics d'ici 2020. Bailleurs ou copropriétaires, votre immeuble dispose d'un espace vert ? Réunissez un minimum de dix participants et adressez-vous à la Mairie du 4^e pour y installer un composteur.

LE COMPOSTAGE À LA PORTÉE DE TOUS

Pour les autres, le plan compost prévoit de faire la promotion du lombricompostage individuel et de déployer sur l'espace public des composteurs de quartier. Depuis le printemps 2016, le Jardin des Rosiers – Joseph Migneret fait vivre le sien avec les déchets alimentaires d'une cinquantaine de familles. Le 1^{er} avril, à l'occasion de la Semaine nationale du compostage de proximité, l'association Les Jardiniers du 4^e qui coordonne le projet, a effectué la première distribution de compost de l'année aux participants. Ainsi, la Ville entend favoriser le circuit court, les projets collectifs et permettre à chacun de trouver sa solution pour réduire le volume de ses poubelles tout en s'offrant un engrais naturel pour ses plantes.

LA COLLECTE DES BIODÉCHETS À L'ESSAI

Le Maire du 4^e, Président de la Caisse des écoles, a souhaité engager, depuis le mois de mars, une expérimentation de collecte des biodéchets dans les cantines. Au sein de l'école élémentaire Saint-Merri – Renard, les enfants et le personnel, formés au tri des déchets, séparent désormais leurs restes alimentaires des non-alimentaires. Ces derniers suivent le parcours habituel de gestion des déchets mis en place par la Ville. Mais les premiers, appelés biodéchets, sont dorénavant collectés, deux fois par semaine. Acheminés en usine, ils sont ensuite transformés en biogaz ou en compost, puis redistribués aux agriculteurs de la région. L'action s'accompagne en amont d'une campagne de sensibilisation des enfants pour lutter contre le gaspillage alimentaire.

LA BIODIVERSITÉ, TOUS IMPLIQUÉS !

Renards, perruches à collier, martins-pêcheurs, orchidées... La biodiversité parisienne est bien plus riche qu'on ne peut l'imaginer. 2000 espèces végétales et animales ont été recensées dans les espaces verts de la ville. 2000 espèces qui méritent la mise en place d'un programme municipal très ambitieux en matière d'environnement.

Si la végétalisation urbaine est devenue un enjeu majeur pour une ville comme Paris, c'est parce qu'elle permet à la fois de lutter contre les îlots de chaleur, de réduire les apports d'eaux pluviales dans le réseau d'assainissement, de développer la biodiversité et plus largement d'améliorer le cadre de vie des habitants. Depuis le début de sa mandature, la Maire de Paris s'appuie sur une démarche participative et une forte implication des habitants, notamment au travers des jardins partagés et du permis de végétaliser. En ce moment, une campagne de sensibilisation et d'encouragement à la végétalisation de l'espace public est menée auprès des Parisiennes et Parisiens, avec distribution de graines, etc.

UNE IMPULSION FORTE DE LA MUNICIPALITÉ

D'ici 2020, 20 000 nouveaux arbres seront plantés dans toute la ville. De nouveaux espaces verts seront aménagés. Dans le 4^e, la Place Teilhard de Chardin accueillera un nouveau jardin public autour des vestiges de l'enceinte Charles V datant du 14^e siècle. De nouveaux vergers apparaîtront dans les écoles, comme dans celles des rues Fauconnier et des Archives. Le secteur privé, encouragé à suivre le mouvement, n'est pas en reste. Le BHV a ainsi inauguré une ferme urbaine de 1500 m², sur le toit du magasin principal, rue de Rivoli. Une pierre de plus apportée à l'édifice des 100 hectares de murs et toitures vertes créés à l'horizon 2020 à Paris.



200 KITS DE JARDINAGE

Alors que des graines et des larves de coccinelles ont déjà été distribuées, 200 « kits de jardinage » contenant les outils de base seront disponibles en prêt pour les porteurs de projets de végétalisation, les gestionnaires de jardins partagés et les titulaires de permis de végétaliser. Disponible gratuitement à la mairie du 4^e dès le mois de juin.

DEMANDER UN PERMIS DE VÉGÉTALISER

Pour rappel, vous pouvez demander votre permis de végétaliser en quelques clics sur paris.fr/permisdevegetaliser.

Un kit de plantation comprenant de la terre végétale et des graines peut vous être fourni sur demande.

Une fois titulaire du permis, délivré pour trois ans, soyez créatif : vous pourrez installer une jardinière au coin de votre rue pour y faire pousser des tomates, investir un pied d'arbre pour y semer des fleurs, faire courir des plantes grimpantes sur un mur, transformer un potelet en installation végétale, etc.

Retrouver tous les vergers plantés dans les écoles au cours des trois dernières saisons sur www.paris.fr/vergers

DÉCOUVREZ LES AMÉNAGEMENTS

RÉALISÉS SUR LES BERGES DU 4^e

Depuis le 2 avril, Parisiennes et Parisiens profitent agréablement du dénommé Parc Rives de Seine : 1200 m² de pelouse accessibles, agrès, terrains de sports, locaux sanitaires, buvettes font désormais face à l'Île Saint-Louis, l'Hôtel-Dieu ou la Conciergerie.

Square Federico-Garcia-Lorca

Terrain de sport square Federico-Garcia-Lorca

Retrouver du 31 mai au 11 juin, tous les après-midis des mercredis, samedis et dimanches, la ludothèque mobile sur les berges de Seine animée par l'association kaloumba.

Photos des berges © JB Gurliat

RÉINVENTONS ENSEMBLE LA PLACE DE LA BASTILLE

Après un an de concertation pour le réaménagement de la place de la Bastille, le scénario privilégiant le rattachement de la colonne de Juillet au bassin de l'Arsenal a été retenu.



Les objectifs généraux de cette refonte de la place de la Bastille sont clairs : rendre une partie de l'espace public aux piétons et aux circulations douces, sécuriser et faciliter les cheminements cyclables et les traversées de la place, diversifier et intensifier les usages de l'espace public. C'est désormais à la maîtrise d'œuvre chargée de l'infrastructure, composée notamment de l'agence d'architectes Althabegoity – Bayle architectes, que revient la tâche d'élaborer concrètement ce projet.

REJOIGNEZ LE COLLECTIF !

Parallèlement à ce travail sur l'infrastructure de la place, le collectif Bastille, missionné par la Ville de Paris et composé d'architectes et de paysagistes mais aussi de botanistes, de constructeurs, de sociologues et d'artistes, invite les habitants du quartier, les Parisiennes et les Parisiens, les associations locales, les commerçants, et les écoles, à imaginer ensemble les futurs usages de la place rénovée. « Ce processus de co-conception passe par l'animation d'ateliers tout au long de la mission qui va durer jusqu'à fin 2019 », explique Sylvia Frey architecte membre du collectif, installé sur le parvis de l'Arsenal, depuis le 25 mars 2017. Et de poursuivre : « il s'agit d'élaborer collectivement des solutions pour construire, améliorer, aménager, embellir la place de la Bastille, et de les tester, de façon éphémère pour préfigurer un aménagement définitif ».

RENDEZ-VOUS TOUS LES SAMEDIS

Tous les samedis, à 14h, ateliers, séances de travail ou événements sont proposés et ouverts à tous. Durant le mois d'avril, une première rencontre a ouvert le débat sur « l'histoire et le symbole de la Bastille dans l'espace public de demain ». Les ateliers de conception auront comme objectif, l'optimisation des usages de la place via des marches exploratoires, des séances d'expression autour d'une maquette, de moments de travail sur l'accessibilité, etc. Les ateliers de « co-construction » permettront un passage à l'acte immédiat en s'orientant spécifiquement sur les besoins en mobilier et en végétal. Accompagnés de spécialistes, constructeurs ou moniteurs, chacun sera libre de construire et de tester son prototype de mobilier urbain.

Pour en savoir plus :

retrouvez le calendrier des événements, ateliers, rencontres sur : collectifbastille.paris et sur facebook Collectif Bastille.

L'ACCESSIBILITÉ, UNE PRIORITÉ

La réinvention de la place de la Bastille vise à la rendre plus accessible à tous, notamment aux personnes en situation de handicap. Sur la place, comme ailleurs, cette question est au cœur des réaménagements de l'espace public. Grâce à l'impulsion du Conseil de quartier Saint-Merri et au travail très méthodique et concret de Mathieu Roby et Samuel Vaillant, les deux ambassadeurs de l'accessibilité du 4^e, l'arrondissement s'est emparé de cette problématique. Un projet pour rendre la rue de la Verrerie et la rue des Lombards accessibles à tous a d'ores et déjà été déposé au budget participatif 2017. Mathieu Roby et Samuel Vaillant travaillent également à la mise à jour et à l'amélioration de l'application DansMaRue, développée par la Mairie de Paris pour permettre aux

Parisiennes et aux Parisiens de signaler plus facilement les anomalies de voiries constatées. En outre, les commerçants trouveront auprès d'eux les réponses aux questions que la mise en accessibilité peut poser.



SENIORS : BIEN VIVRE À PARIS

Le début du XXI^e siècle est marquée par l'arrivée à l'âge de la retraite des générations du « baby-boom ». Il convient donc de permettre à ces habitants de vivre leur retraite dans la sérénité, de s'impliquer dans la vie de la cité et de profiter au mieux de leur temps libre. C'est la raison pour laquelle la Mairie du 4^e s'engage auprès de ses habitants concernés.

466 000 Parisiens sont âgés de plus de 60 ans. Du départ à la retraite à la survenue de la dépendance, les actions municipales se multiplient, sous l'impulsion de Dominique Versini, adjointe à la Maire de Paris chargée de la solidarité, de la lutte contre l'exclusion et des personnes âgées.

UN NOUVEAU SCHÉMA DÉPARTEMENTAL 2017-2021

Arrivé à son terme, l'ancien schéma départemental 2012-2016, qui définit le cadre d'action que se fixe Paris à l'égard des seniors, est actuellement en phase de refondation. L'objectif : renforcer la lutte contre l'isolement, favoriser l'accompagnement des personnes en situation de précarité et le soutien à domicile.

Pour évaluer au mieux les besoins et déterminer les perspectives et objectifs de développement, le futur schéma parisien 2017-2021 s'appuie sur une concertation inédite des usagers et de l'ensemble des acteurs du secteur, menée en 2016.

DANS LE 4^e

Depuis le début de la mandature, la Mairie du 4^e renforce son action auprès des seniors.

- **Un livret d'information** est à la disposition des seniors et de leurs aidants pour tout savoir sur les deux principaux dispositifs de prise en charge du centre de Paris : la section d'arrondissement du Centre d'action sociale de la Ville de Paris (CASVP) et le Centre Local d'Information et de Coordination (CLIC).

- **La section d'arrondissement du CASVP**, située dans l'enceinte de la Mairie d'arrondissement, assure un accompagnement de proximité : diagnostic social ou de santé, identification des aides mobilisables (prestations transport, portage des repas...), etc.

- **Depuis le mois d'octobre**, à l'accueil de la Mairie, un agent vous accompagne dans vos démarches en ligne, dans le cadre du dispositif « facilitation numérique », sur un poste informatique dédié : vignette Crit'air, déménagement, enlèvement d'encombrant, carte citoyenne, prise de rendez-vous à la préfecture... une quinzaine de démarches parmi les plus courantes sont proposées.

A noter : le 10 mai, le Pôle citoyens et le Conseil Municipal des enfants, en partenariat avec l'association E-Seniors et Les Talents d'Alphonse organisent un grand tournoi intergénérationnel. Au programme jeux de pistes interactifs et numériques, jeux de société...

Plus d'informations et inscriptions :
01 44 54 75 09



© Fiona Stewart

- **Le Pôle Citoyens** propose une série d'événements à destination des seniors : le forum de la santé, le dépistage de la vue organisé en partenariat avec le Lions Club, des séances gratuites de cinéma en partenariat avec le Luminor, etc. Mais aussi des rendez-vous réguliers ouverts à tous les publics comme des cours de tango, des ateliers peinture, des conférences...

Le programme des activités du Pôle est disponible en Mairie, dans les résidences services ou à la résidence intergénérationnelle des Célestins.



LE CLIC EST À VOTRE ÉCOUTE

Pour tous renseignements, les personnes âgées du 4^e et leur famille ou leurs aidants peuvent se tourner vers le centre local d'information et de coordination, le CLIC Paris Émeraude Centre, ouvert et joignable du lundi au vendredi de 9h à 17h30.

Les professionnels y ont vocation à accompagner les seniors en les aidant à trouver une aide à domicile, les renseigner sur les associations de leur arrondissement spécialisées dans les prestations à domicile, sur des activités sportives, des loisirs ou encore les conseiller sur les structures d'hébergement adaptées susceptibles de les accueillir. Au besoin, des processus de prise en charge gériatrique et sociale peuvent être définis en fonction des besoins exprimés par le senior.

CLIC Paris Émeraude Centre

169 rue Saint-Jacques 75005 Paris
Entre les stations Luxembourg et Cluny-La Sorbonne, RER B, ligne 10, bus 21, 27, 38, 82, 84, 85, 89
Tél. : 01 44 07 13 35
contactpariscentre@clicparisemeraude.fr

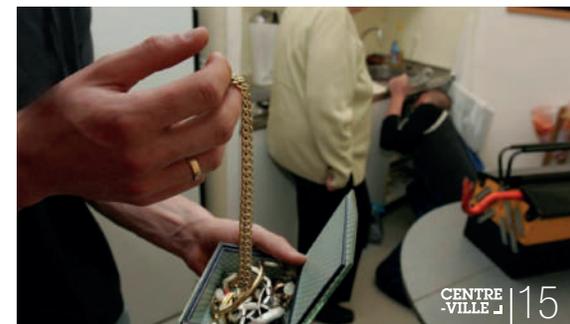
Portail C.L.I.C. du Ministère de la Santé et des Solidarités : www.clic-info.personnes-agees.gouv.fr



CONTRE LES CAMBRIOLAGES, AYEZ LES BONS RÉFLEXES !

Pour vous prémunir des cambriolages, équipez votre porte d'un système de fermeture fiable. Verrouillez bien tous vos accès, à chaque absence. Ne laissez pas vos clés sous le paillason, dans le pot de fleurs ou ailleurs. Ne faites jamais apparaître vos nom(s) et adresse(s) sur vos trousseaux de clés. En cas d'absence prolongée, évitez tout débordement de plis dans votre boîte aux lettres.

Pour finir, signalez à la police (17) toute présence suspecte aux abords des habitations.



LES TRAVAUX DE L'ÉTÉ

TRAVAUX SUR LE RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ PAR ENEDIS DANS LE SECTEUR ARSENAL/SAINT-PAUL DU 2 MAI AU 15 SEPTEMBRE.

Dans le périmètre suivant : Quai des Célestins - Boulevard Henri IV - Rue Jules Cousin - Rue des Lions Saint-Paul - Rue Saint-Paul
Une communication précise sera effectuée par ENEDIS aux habitants des rues concernées.

TRAVAUX SUR LE RÉSEAU D'ÉLECTRICITÉ PAR ENEDIS DU 21 AVRIL AU 29 SEPTEMBRE.

Rue de Turenne et rue Saint-Antoine

TRAVAUX SUR LE RÉSEAU DE GAZ PAR GRDF DANS LE QUARTIER DU MARAIS DU 6 JUIN JUSQU'À LA FIN DU MOIS D'AÔÛT.

Dans le périmètre suivant : Rue Sainte-Croix de la Bretonnerie - Rue des Archives - Rue des Blancs Manteaux - Rue Vieille du Temple - Rue des Guillemites.
Une communication précise sera effectuée par GrDF aux habitants des rues concernées.

RÉFECTIONS DE VOIRIE.

Réfection de la chaussée de la rue de Fourcy et réfection de la chaussée de la rue des Francs-Bourgeois, entre la rue Payenne et la rue de Sévigné.

CRÉATION D'UNE GALERIE D'ÉGOUT ET D'UNE BOUCHE INCENDIE PAR LA SECTION D'ASSAINISSEMENT DE PARIS AU DROIT DU N°11 BIS BOULEVARD MORLAND DE DÉBUT JUILLET À FIN AÔÛT.

Le boulevard sera réduit à une voie de circulation entre la rue Crillon et la rue de Brissac.

RÉHABILITATION DE L'IMMEUBLE 1 BOULEVARD MORLAND - 2 QUAI HENRI IV PAR PARIS HABITAT POUR LA CRÉATION D'UNE VINGTAINE DE LOGEMENTS SOCIAUX.

Début des travaux à partir du mois de juillet. La livraison de l'immeuble réhabilité est prévue pour le mois de décembre 2018.

FERMETURE DU COMPLEXE SPORTIF SAINT-MERRI ET BAIN-DOUCHE DE L'ÉTÉ 2017 À L'AUTOMNE 2018.

TRAVAUX DE MISE EN ACCESSIBILITÉ EN JUILLET ET AÔÛT DE LA HALLE DES BLANCS MANTEAUX - PIERRE-CHARLES KRIEG.



DÈS SEPTEMBRE PARTAGEZ VOS PASSIONS AU PÔLE CITOYENS

Frédérique Jannel, conférencière à la retraite, habitante du 4^e, partage, cinq fois par an, ses connaissances sur l'histoire de l'art et l'actualité artistique de Paris, lors de conférences données en Mairie, au Pôle Citoyens. Comme elle, rapprochez-vous du Pôle Citoyens. Ce lieu de développement et d'accompagnement des initiatives citoyennes est animé pour et par les habitants du 4^e. Alors n'hésitez plus !

COMMENT AVEZ-VOUS CONNU LE PÔLE CITOYENS ?

J'étais guide-conférencière indépendante, faisant découvrir Paris et ses musées. Passionnée par l'art textile, je me suis par ailleurs investie dans une association, l'EPAT (Exploration pour l'art textile) créée par Mme Barton et en suis devenue la présidente, il y a cinq ans. Alors à la recherche de locaux, nous nous sommes tournés vers la Mairie de mon arrondissement, qui m'a orientée vers le Pôle Citoyens. Nous y avons été très bien reçus. Immédiatement, une salle nous a été prêtée pour nos réunions.

sur toute autre actualité culturelle. L'équipe du Pôle Citoyens, dirigé à l'époque par Mme Morand, a tout de suite été intéressée par ma proposition. Ainsi, chaque année, depuis 4 ans bientôt, nous élaborons ensemble un programme de cinq conférences dans l'année.

**PÔLE
CITOYENS**
FAIT PAR VOUS
POUR VOUS

C'EST-À-DIRE ?

Je donne mes conférences en Mairie, dans la salle Voyelles du Pôle Citoyens. Le but est de fournir des explications sur les expositions les plus emblématiques de Paris, avant que les gens n'aillent les voir.

C'est une façon de rendre accessible ces événements que certains pensent parfois trop complexes. Durant la conférence, qui dure environ une heure et demi, je m'appuie sur des photos que je projette. Cette formule rencontre, depuis sa création, un franc succès.

COMMENT EST NÉE L'IDÉE DE VOS CONFÉRENCES ?

En 2014, devenue retraitée, mais toujours passionnée, j'ai proposé au Pôle Citoyens mes services de conférencière, pour apporter aux habitants du 4^e des éclairages, des explications sur les grandes expositions parisiennes ou

LES DATES IMPORTANTES DE LA CAISSE DES ECOLES

Les inscriptions aux séjours d'été sont ouvertes depuis le 25 avril et jusqu'à épuisement des places disponibles.

N'oubliez pas de renouveler l'inscription de vos enfants à la cantine entre **le 15 juin et le 15 septembre**.

Remplissez le bulletin distribué avec la facture de la période mai-juin-juillet et venez le déposer à la Caisse des Ecoles avec les pièces demandées.

Retrouvez toutes les informations sur le site www.caissedesecolesparis4.fr



RÉUNION PUBLIQUE D'INFORMATION

Judi 29 juin 19h

Salle des mariages - Mairie du 4^e

CRÉATION D'UNE PISTE CYCLABLE RUE DE RIVOLI

A partir de la mi-juillet, les travaux de création d'une piste cyclable rue de Rivoli débiteront par le tronçon rue de Fourcy - rue Lobau. Leur terme est estimé au début de l'année 2018.

Cet itinéraire cyclable, très attendu, fait partie du Réseau express vélo, déployé dans le cadre du Plan vélo adopté par la Ville de Paris, qui vise à faire passer de 5% à 15% la part du vélo dans les déplacements des parisiens.

Le chantier se poursuivra début 2018 et concernera le tronçon entre la rue des Archives et le Boulevard Sébastopol.

EXPOSITION FIÈRES ARCHIVES

Abandonnés dans le placard de l'Histoire, manuscrits et documents photographiques produits par ceux qu'on nommait alors, à la fin du XIXe siècle, les « invertis » seront pour la première fois réunis et présentés au grand public. Ces témoignages précieux éclairent autrement l'histoire de nos sexualités et mettent en lumière de nouvelles identités.

Commissariat : Philippe Artières & Clive Thomson

A voir du 1^{er} Juin au 31 août 2017, du lundi au samedi, de 11h à 17h, à la Mairie du 4^e, salle Jean Mouly.



RÉPAREZ VOS OBJETS À LA FÊTE DE LA RECUP'



Pour sa troisième édition, l'équipe bouillonnante d'énergie créatrice de la Fête de la Recup' a confectionné un nouveau programme sur le thème de la réparation. Votre objet est tombé en panne et vous ne savez pas pourquoi ? Venez comprendre les enjeux de la réparation à travers un parcours d'activités et d'animations qui vous enseignera les conséquences de la surconsommation telles que l'obsolescence programmée, l'exploitation des ressources naturelles etc...

Halle des Blancs Manteaux
48 rue Vieille du Temple
17 - 18 juin 2017
Entrée gratuite

PARTICIPEZ AUX ATELIERS CHOREGRAPHIQUES « A DEUX TEMPS »

Vous aimez danser ? Vous en avez toujours rêvé mais n'avez jamais osé ? Alors participez sans hésiter aux ateliers chorégraphiques « A 2 Temps » ! Amateurs ou confirmés, débutants ou expérimentés, deux cycles d'ateliers vous sont proposés par le chorégraphe **Johan Amselem**, de la Compagnie la Halte Garderie, en résidence à la Mairie du 4^e, jusqu'en juillet 2017. Avec le premier cycle « Bal Pulse », vous travaillerez l'endurance, le recyclage énergétique afin de pouvoir répéter pendant 60 minutes, le jour du bal, des séquences de mouvements frénétiques. Durant les ateliers « Entrez dans la lenteur » vous apprendrez des mouvements simples, fluides, doux, caressants, permettant à chacun de s'y sentir à l'aise et de les faire siens.

Informations et inscriptions : **LHG** la halte garderie
a2temps@gmail.com ou 06 28 32 45 85
Réunions d'information : les 9 et 22 mai, salle des mariages de la Mairie du 4^e, à 19h30



AGENDA PRINTEMPS 2017

●● MÉMOIRE ●●

JEUDI 18 MAI À 11H30
DÉVOILEMENT DE LA PLAQUE EN HOMMAGE À GEORGES MOUSTAKI
26 rue Saint-Louis-en-l'Île

MARDI 23 MAI À 10H30
CÉRÉMONIE EN MÉMOIRE DES 260 ENFANTS DE L'ÉCOLE DES HOSPITALIÈRES SAINT-GERVAIS
Parvis de l'école des Hospitalières Saint-Gervais

DIMANCHE 18 JUIN À 10H
COMMÉMORATION DE L'APPEL DU 18 JUIN
Cour d'honneur de la Mairie

●● CONFÉRENCES ●●

MERCREDI 17 MAI À 18H30
VALEURS DE LA RÉPUBLIQUE : QUE DEVONS-NOUS SACRIFIER AU PRINCIPE DE PRÉCAUTION ?
Par l'Espace Éthique d'Île-de-France

MARDI 30 MAI À 18H30
MARDIS DE LA SANTÉ : LA CHRONONUTRITION
Par le Dr Alain Delabos, médecin nutritionniste

MARDI 27 JUIN À 18H30
MARDIS DE LA SANTÉ : LES PERTURBATEURS ENDOCRINIENS SONT PARTOUT !
Par le Dr Valérie Foussier, endocrinologue

●● CONCERTS ●●

SAMEDI 13 MAI À 15H
SAMEDI 10 JUIN À 15H
SAMEDI 8 JUILLET À 15H
SAMEDI 05 AOÛT À 15H
MÉLOMANIA
Rencontre musicale

MARDI 16-MAI À 12H45
CROQUE MUSIQUE
Par l'Orchestre Lamoureux
Tarif 6 euros
billetterie : www.orchestrelamoureux.com

VENDREDI 16 JUIN À 20H30
RÉCITAL DE DAVID FRAY
Dans le cadre du Festival de Paris
Tarif : 40 euros
Information et réservation : <http://lefestival.paris/>

10 ET 11 JUILLET À 20H
BALLADES MUSICALES PARISIENNES ENTRE COURS ET JARDINS
Par l'Orchestre de chambre dans les cours du marais
Cour de l'hôtel de Beauvais
Information et réservation : <http://www.orchestredechambredeparis.com/>

●● SALON/FESTIVAL ●●

DU VENDREDI 12 AU DIMANCHE 14 MAI
LES JOURNÉES DU LIBAN
Halle des Blancs Manteaux

DU 19 AU 24 MAI
Ô4VENTS
Festival jeune public
Information et réservation : www.o4vents.fr

SAMEDI 10 JUIN DE 12H À 22H
ET VOUS, QUE QUE LISEZ-VOUS ?
Rendez-vous des amoureux de la littérature
Halle des Blancs Manteaux

DU MARDI 06 AU LUNDI 26 JUIN
FESTIVAL DES CULTURES JUIVES
Programmation et réservation
<http://www.festivaldesculturesjuives.org/>

DU VENDREDI 23 AU DIMANCHE 25 JUIN
C'EST BON LE JAPON
Le salon de l'art culinaire japonais
<http://cestbonlejapon.com/>
Halle des Blancs Manteaux

SAMEDI 22 JUILLET À 10H-22H
SALON DU LIVRE GAY

●● VIE DE QUARTIER ●●

MERCREDI 10 MAI À 14H
RENCONTRE INTERGÉNÉRATIONNELLE
Jeux de piste interactifs et numériques entre juniors et seniors
Sur inscription auprès du Pôle Citoyens

DIMANCHE 14 MAI À 14H
BAL DU CENTRE DE DANSE DU MARAIS

JEUDI 18 MAI À 18H
ANNIVERSAIRE DU PÔLE SIMON LE FRANC
Exposition, radio live avec Radio Faubourg Simone et soirée festive
Pôle Simon Lefranc
www.polesimonlefranc.org

●● EXPOSITION ●●

DU JEUDI 01 JUIN AU JEUDI 31 AOÛT
DE 11H À 17H

FIÈRES ARCHIVES ARCHIVES AUTOBIOGRAPHIQUES D'HOMOSEXUELS « FIN DE SIÈCLE »
Cycle de conférences dans le cadre de l'exposition
LES JEUDIS 8, 15, 22, 29 JUIN À 19H
Plus d'infos sur www.mairie4.paris.fr

●● THÉÂTRE ●●

SAMEDI 22 JUILLET À 20H
PHILOXENIA
Fin de résidence de la compagnie des Rives

●● PERFORMANCE ●●

SAMEDI 22 JUILLET À 18H
REPRÉSENTATION A DEUX TEMPS
Restitution des ateliers dans le cadre de Festival Paris l'été
Place Baudoyer

Toutes les informations sur les événements de votre arrondissement sont sur :

www.mairie4.paris.fr

Mairie du 4^{ème}-Paris

Pour tout savoir sur nos actualités, consultez notre site internet et suivez-nous sur les réseaux sociaux :

www.mairie4.paris.fr



*Abonnez vous à la newsletter sur
www.mairie4.paris.fr*

**Si vous souhaitez participer à votre conseil de quartier,
inscrivez-vous auprès de :**

hortense.georgandelis@paris.fr

Pour vous rendre à la Mairie ou contacter nos services :

2, place Baudoyer
75004 Paris
Standard : 01 44 54 75 04

Métro : Hotel de Ville - Saint-Paul (Lignes 1 et 11)

Bus : 69, 76 et 96

Services municipaux

Lundi - Vendredi : 8h30 - 17h

Jeudi : 8h30 - 19h30

Samedi : 9h - 12h30

(déclaration de naissance, de reconnaissance et de décès,
célébration de mariage uniquement)